



CATHEDRAL OF THE ANNUNCIATION

425 West Magnolia Street, Stockton, CA 95203 (*Parish House*)

400 West Rose Street, Stockton, CA 95203 (*Church*)

Phone: (209) 463-1305 Fax: (209) 463-0807

www.annunciationstockton.org



PALM SUNDAY MARCH 24, 2024



The Most Reverend Myron J. Cotta, D.D.

Bishop of Stockton / Obispo de Stockton

Pastoral Team

The Reverend Hamilton Suarez, Parochial Administrator

The Reverend Joseph Nguyen, Parochial Vicar

The Reverend Father John J. M. Foster, J. C. D., In residence

Deacon Richard Braun, Director of Operations

Deacon Martin Baeza

Deacon Armando Moreno

Deacon Mike Wofford

Jason Jeffrey, Director of Music Ministries

Lili Bobadilla, Faith Formation Director

Kathy Freitas, Business Manager

Mari B. Jeffrey, Communications Coordinator

Alma Suerdieck, Office Manager

Alberto Navarro, Sacristan

Tomás Cano, RN, BSN, Parish Nurse

Parish House Office Hours / Horario de Oficina

Monday — Friday / Lunes — Viernes
8:30 a.m. – 12:30 p.m., 1:00 p.m. – 5:00 p.m.

info@annunciationstockton.org

Mass Schedule / Horario de Misas

Monday – Friday: 8:00 a.m.

Saturday / Sábado

5:30 p.m. – English

7:00 p.m. – Español

Sunday / Domingo

7:00 a.m., 9:00 a.m., 11:00 a.m. – English

1:00 p.m. – Español

Sacrament of Penance / Confesiones

Wednesday / Miércoles

7:00 – 8:00 p.m.

Saturday / Sábado

8:30 – 9:30 a.m.

Parish Preschool / Escuela Preescolar:

440 West Rose Street, Stockton, CA 95203

(209) 465-2961 www.annunciationstockton.org

Shannon Rodriguez, Parish Preschool Director

Parish School / Escuela Parroquial

1110 North Lincoln Street, Stockton, CA 95203

(209) 444-4000 www.annunciation-school.org

Adriana Gonzales, Parish School Principal

PARISH MISSION

The Cathedral Parish of Annunciation is a Community of Disciples called to **WELCOME** all to **CELEBRATE** God's love in Eucharist and Sacrament, and to **GROW** in our faith and commitment in order to **SERVE** others in justice and love.

MISIÓN PARROQUIAL

La Catedral de la Anunciación es una Comunidad de Discípulos llamados a **ACOGER** a todos, a **CELEBRAR** el amor de Dios en la Eucaristía y los Sacramentos, y a **CRECER** en nuestra fe y compromiso para **SERVIR** a los demás en la justicia y el amor.

MESSAGE FROM THE PASTOR / MENSAJE DEL PÁRROCO

Dear brothers and sisters,

With Palm Sunday, we begin the celebration of Holy Week, in which we delve into the knowledge of the person of Jesus from the mystery of his passion. It is during these holy days that we manifest the fruit of our faith, in faithful following of our Lord.

At the start of Lent, I proposed that we live it carrying our cross in the shadow of the cross of the

Continues on next page

Queridos Hermanos y hermanas,

Con el Domingo de Ramos comenzamos la celebración de la Semana Santa, en la que nos adentramos en el conocimiento de la persona de Jesús desde el misterio de su pasión. Es durante estos días santos que manifestamos el fruto de nuestra fe, en el seguimiento fiel a nuestro Señor.

Al iniciar la Cuaresma les propuse que la viviéramos llevando nuestra cruz a la sombra de la cruz del Señor,

Continúa en la siguiente página

Continued from the previous page:

Lord, that we go up with Him to Jerusalem to die with Him. Well, the time has come to ratify our yes, because it is in the test where we know our friends.

On this Sunday we wave the palm leaves as a sign of welcome, recognition, acceptance, and victory. This is why we say: "Blessed is He, who comes in the name of the Lord." The palms will dry up and lose their greenness, but they are only a sign of the freshness of the new life that is announced with this entry into Jerusalem, a symbol of the Jerusalem of heaven, because that is where we want to reach after conquering with Him.

I invite you to be very attentive to what will happen in these Holy Days, the words of Jesus, his actions, the dialogues, the description of so many significant signs, and the places that are described. Above all, let us look and contemplate what happens in the first altar, "the cross", because by looking at the cross our hope is nourished and we can be bearers of hope to those who live oppressed by evil.

Let's live a Holy Week in silence, prayer, and adoration.

Fr. Hamilton Suarez

Viene de la página anterior:

que subiéramos con Él a Jerusalén para morir con Él. Pues bien, llegó el momento de ratificar nuestro sí, porque es en la prueba donde conocemos a nuestros amigos.

En este domingo agitamos los ramos de palmas como signo de bienvenida, reconocimiento, aceptación y victoria, y por eso decimos: "Bendito el que viene en nombre del Señor". Los ramos secarán perderán su verdor, pero únicamente son un signo de la frescura de la vida nueva que se anuncia con esta entrada a Jerusalén, símbolo de la Jerusalén del cielo, porque es allí a donde queremos llegar después de vencer con Él.

Los invito a estar muy atentos a lo que sucederá en estos días santos, las palabras de Jesús, sus acciones, los diálogos, la descripción de tantos y significativos signos, los lugares que se describen. Ante todo, veamos y contemplemos lo que sucede en el primer altar, "la cruz", porque mirando la cruz se alimenta nuestra esperanza y podemos ser portadores de esperanza para los que viven oprimidos por el mal.

Vivamos una Semana Santa en silencio, oración y adoración.

Padre Hamilton Suarez

The Solemnity of the Annunciation of the Lord

This year, the Solemnity of the Annunciation, March 25, fell on Holy Week, so it was transferred to the following Monday, April 8. March 25 is also Bishop Cotta's episcopal anniversary!

Join us for a bilingual Mass on **Monday, April 8th at 6:00 p.m.** All are welcome!

La Solemnidad de la Anunciación del Señor

Este año, la Solemnidad de la Anunciación, el 25 de marzo, cayó en Semana Santa, por lo que se transfirió al lunes siguiente, 8 de abril. ¡El 25 de marzo también es el aniversario episcopal del Obispo Cotta!

Tendremos Misa bilingüe el **Lunes 8 de Abril a las 6:00 p.m.** ¡Todos son bienvenidos!



Stewardship

Sharing the gifts that we
have been given



Total Offertory Collection March 17	Current Week	Variance
Offertory Collection	\$12,905	\$535,512
This Year's Budget Goal	\$14,016	\$594,215
Variance from Budget	(\$1,111)	(\$58,703)

Bishop's Ministry Appeal: Update

If you missed your opportunity to support the 2024 Bishop's Ministry Appeal, it is not too late. To date, families have made pledges and gifts of **\$30,097**. Our goal this year is of **\$93,849**.

You can scan the QR code to make your Sunday Offertory commitment as well as your BMA donation. Thank you for your continued support.

Actualización de la Solicitud Ministerial del Obispo

Si no tuvo la oportunidad de apoyar la Solicitud Ministerial del Obispo, 2024, no es demasiado tarde. Hasta la fecha, hemos recibido donaciones y promesas de **\$30,097**. Nuestra meta este año es de **\$93,089**.

Puede escanear el código QR para realizar su compromiso de Ofrenda Dominical al igual que su donación para el BMA. Gracias por su continuo apoyo.



Palm Sunday of the Lord's Passion
Domingo de Ramos de la Pasión del Señor



SUNDAY, MARCH 24	HOLY THURSDAY, MARCH 28
9:00 & 11:00 a.m.: Sesiones de Formación de Fe (Español)	11:00 a.m.: Passion Play/ Obra de la Pasión: Iglesia 7:00 p.m.: Mass of the Lord's Supper w/ Bishop Cotta: Church 7:00 p.m.: Misa de la Cena del Señor con el Obispo Cotta: Iglesia Adoration to follow in the gym until 11:00 p.m. Adoración en el gimnasio después de misa hasta las 11:00 p.m.
MONDAY, MARCH 25	GOOD FRIDAY, MARCH 29
8:00 a.m.: Daily Mass (English): Church 6:30 p.m.: Children Catechumenate: School 7:00 p.m.: Grupo de Oración: Salón del Coro	12:00 p.m.: Stations of the Cross: Plaza 3:00 p.m.: Divine Mercy Novena/Novena de la Divina Misericordia 5:30 p.m.: Vía Crucis en VIVO (Español): Plaza 7:00 p.m.: Liturgy of the Passion of the Lord (English): Church 7:00 p.m.: Liturgia de la Pasión del Señor (Español): Gimnasio
TUESDAY, MARCH 26	HOLY SATURDAY, MARCH 30
8:00 a.m.: Daily Mass (English): Church 7:00 p.m.: Legión de María: Salón del Coro	12:00 p.m.: Our Lady of Sorrows, Bilingual Rosary 8:00 p.m.: Easter Vigil / Vigilia Pascual: Church / Iglesia
WEDNESDAY, MARCH 27	
8:00 a.m.: Daily Mass (English): Church 9:00 a.m.: School Mass (English): Church 5:30 p.m.: Choir Practice: Choir Room 7:00-8:00 p.m.: Confessions / Confesiones	

Mass Intentions / Intenciones de Misa:

- 3/25/24: 8:00 a.m. : Juliana Martinez (Special Intention)
- 3/26/24: 8:00 a.m. : Henry Soldati †
- 3/27/24: 8:00 a.m. : Alfred Avila †

*Call the Parish House office for Mass intentions.
 Llame a la oficina de la Casa Parroquial para las
 Intenciones de Misa. (209) 463-1305*

Easter Sunday of the Resurrection of the Lord
Domingo de Pascua de la Resurrección del Señor

- 1st:** Acts 10:34a, 37-43
- 2nd:** Col 3:1-4
- Gospel:** Jn 20:1-9
- 1ra:** Hch 10, 34a, 37-43
- 2da:** Col 3, 1-4
- Evangelio:** Jn 20, 1-9



Holy Week at Annunciation

Holy Thursday ~ March 28

Annunciation School Passion Play ~ **11:00 a.m.**
 Mass of the Lord's Supper ~ **7:00 p.m.**
 Adoration of the Blessed Sacrament concludes at
11:00 p.m. in the Parish Center (gym)

Good Friday ~ March 29

Stations of the Cross, Plaza (English) ~ **12:00 p.m.**
 Divine Mercy Novena (Church) ~ **3:00 p.m.**
 Live Vía Crucis, Plaza (Spanish) ~ **5:30 p.m.**
 Liturgy of the Lord's Passion, Church (English) ~
7:00 p.m.

Holy Saturday ~ March 30

Our Lady of Sorrows Meditation & Rosary ~
12:00p.m.
 Easter Vigil ~ **8:00 p.m.**

Semana Santa en la Anunciación

Jueves Santo ~ 28 de Marzo

Obra de la Pasión por estudiantes de la Escuela de
 la Anunciación ~ **11:00 a.m.**
 Misa de la Cena del Señor ~ **7:00 p.m.**
 Adoración al Santísimo Sacramento concluye a las
11:00 p.m. en el Centro Parroquial (gimnasio)

Viernes Santo ~ 29 de Marzo

Vía Crucis, Plaza (Ingles) ~ **12:00 p.m.**
 Novena a la Divina Misericordia ~ **3:00 p.m.**
 Vía Crucis en Vivo, Plaza (Español) ~ **5:30 p.m.**
 Liturgia de la Pasión del Señor (Centro Parroquial,
 gimnasio) (Español) ~ **7:00 p.m.**

Sábado Santo ~ 30 de Marzo

Meditación y Rosario Nuestra Señora de Dolores ~
12:00 p.m.
 Vigilia Pascual ~ **8:00 p.m.**

Divine Mercy Sunday ~ April 7 ~ Holy Hour, 3:00 p.m.
Domingo de la Divina Misericordia ~ 7 de Abril ~ Hora Santa, 3:00 p.m.

Holy Thursday Food Collection, March 28

This Holy Thursday, also known as a day of Charity, we invite you to bring non-perishable food items with you to Mass to be donated to Catholic Charities. Let us help our neighbors. Catholic Charities provides advocacy and social services to the poor and vulnerable regardless of age, race or religion.

Colecta de alimentos, Jueves Santo 28 de Marzo

Este Jueves Santo, también conocido como el día de la Caridad, lo invitamos a traer alimentos no perecederos a la Misa para ser donados a Caridades Católicas. Ayudemos a nuestros vecinos. Caridades Católicas brinda servicios sociales y de defensa a los pobres y vulnerables, independientemente de su edad, raza o religión.

Pontifical Good Friday Collection, March 29

Since 1209, the Franciscans have been in the Holy Land, caring for the poor, educating young people, conducting pastoral ministry, and keeping Christianity alive. They have the unique responsibility of caring for the Holy Places as well as caring for the living stones of the Holy Land—the Christians who live there. This annual collection will be taken up at the Celebration of the Passion of the Lord on Good Friday. Thank you for your generosity.

Colecta Pontificia de Viernes Santo, 29 de Marzo

Desde 1209, los Franciscanos han estado en Tierra Santa, cuidando de los pobres, educando a los jóvenes, dirigiendo el ministerio pastoral y manteniendo vivo el cristianismo. Ellos tienen la responsabilidad única de cuidar los Lugares Santos así como también cuidar de las piedras vivas de la Tierra Santa—los cristianos que viven allí. Esta colecta anual se realizará en la Celebración de la Pasión del Señor el Viernes Santo. Gracias por su generosidad.



MATTHEW W. SMITH
Parishioner



**Commercial
Industrial
Residential**

Since 1972

SMITH HEATING & AIR CONDITIONING, INC.
Commercial Kitchens - Custom Stainless Steel
H.V. A/C - Ref. - Sheet Metal

P.O. Box 8306
1150 N. Filbert St.
Stockton, CA 95208

Contractors Lic. #303146
PHONE 209/466-1434
www.smithheating-air.com

Country Club TIRES & MUFFLER
SMOG CHECK

2151 Country Club Boulevard • Next to The Graduate
209-688-7213

Bob's Lube & Oil
10 MINUTE LUBE & OIL CHANGE
Plus TUNE-UP SHOP

1403 Country Club Blvd. • (209) 943-3633
CORNER OF COUNTRY CLUB & PERSHING

Dougherty CPAs, Inc.

Steve Dougherty
3031 W March Lane Suite 210
Stockton, CA 95219
(209) 476-1111
www.DoughertyCPAs.com


Michelle Haner, Realtor
DRE# 00879655
(209) 986-5900
Ms.Haner@comcast.net



Call for your complimentary,
confidential consultation.

RE/MAX GRUPE GOLD

IACOPI, LENZ & COMPANY
Accountancy Corporation



James J. Acosta, C.P.A.
Michael Butler, C.P.A.
Parishioners

3031 W. March Lane, Ste 300-E
Stockton, CA 95219
(209)957-3691

GEORGE THE PAINTER

Residential - Commercial - Electrostatic
General Contractor - License # 853428

George H. Wigfall, III
(209) 298-5880
georgethepainterca@gmail.com

Free Estimates - Satisfaction Guaranteed
www.georgethepainterca.com



JV CONSTRUCTION



Jonathan Vazquez
GENERAL CONTRACTOR

925-783-0048
jvconstruction925@gmail.com
License #1079615

Luis Jonathan Vazquez
(925) 783-0048

Specializing in general projects including :

- * Bathroom and kitchen remodels.
- * Plumbing, electrical, painting, drywall.

ROBERTO A. AGUILAR
Realtor/Agente de Bienes Raíces
CalDRE # 01707444
Parishioner

(209)323-9130

1330 W. Robinhood Dr. Suite A-10
Stockton CA 95207
raguilarr@roberthusman.com

Robert Husman Real Estate



Hablo Español

OUR CATHOLIC CEMETERIES

San Joaquin Catholic
719 Harding Way
Stockton, CA 95201
209-466-6202

St. John's Catholic
17871 S. Carrolton Rd
Escalon, CA 95320
209-838-7134

The Only Consecrated Catholic Cemeteries in San Joaquin County. Mass is offered at the cemeteries for those entrusted to our care.

Noble Flower Farm

Eileen Yeager
Locally Grown Flowers
209-400-0302

nobleflowerfarm@gmail.com
@noble_flower_farm





DELGADO DENTAL GROUP

Alfonso Delgado, D.D.S.
Parishioner

8 W SWAIN ROAD
STOCKTON, CA 95207
209-474-8888
Se Habla Español

Family Dentistry Dentures Implants



Casa Bonita
Funeral Home & Event Room
(209) 942-2500
2500 Cemetery Lane, Stockton
Off California & Harding Way
Stockton's Finest Funeral Chapel

Greener Solutions

Stockton's Top Rated HVAC
1818 W. Fremont Street
Stockton, CA 95203
(209) 213-2888
GSHomeServices.com



Greener SOLUTIONS.
HEAT & AC
Solar • Windows • Insulation • Roofing